

# 人间仙境白云山

——中国·洛阳·嵩县白云山风景区摄影集

## Heaven In The World

——Baiyun Mountain Scenery Photography Choice of Song  
County, Luoyang, China

中共嵩县县委  
嵩县人民政府

# 人间仙境白云山

——中国·洛阳·嵩县白云山风景区摄影集

**Heaven In The World**

—— Baiyun Mountain Scenery Photography Choice of Song  
County, Luoyang, China

江苏工业学院图书馆  
藏书章

中共嵩县县委  
嵩县人民政府



苍山雄浑 云天一色

Vigorous and firm mountain, cloud and sky with the same color





## 绪 言

如果说太行山、大别山是革命山、英雄山，伏牛山则是一座历史山、原始山。巍巍伏牛山，绵延八百里，层峦叠嶂，美不胜收。在这里，您可以阅读历史、倾听故事、感受神奇，尤其是它的核心地带——嵩县境内的白云山，会让您惊奇不已。白云山地跨黄河、淮河、长江三大流域，位于亚热带、暖温带的交汇处。这里奇峰俊秀，白云悠悠，瀑布飞跌，林深谷幽。水在空中挂，云在山间飘，鸟在林间鸣，人在画中游，是白云山的真实写照。

白云山国家森林公园自1993年开园以来，以其独特而高品位的生态旅游资源，吸引着越来越多的八方游客，同年，白云山被评为国家级森林公园、国家级自然保护区、河南省“十佳”旅游观光好去处，被原中国书法家协会主席启功先生誉为“人间仙境”。中共中央政治局常委李长春同志视察白云山时，亲笔题词“中原名山”。

为全面提升白云山景区品位，更好地服务游客，2004年2月，县委、县政府举全县之力，投资1.32亿元，规划实施了上山道路拓宽改造，九龙瀑布、玉皇顶步道、生态广场建设等5大类50项工程，使景区的可进入性得到了改善，景区档次有了明显提升，世人惊叹，白云山变得更美、更靓了。

热情好客的嵩县人民真诚地欢迎您的到来！

## Preface

If Taihang Mountain and Dabie Mountain are revolutionary and heroic mountains, Funiu mountain is a historic and primitive mountain. It is continuous with 800 meters, full of pretty and imposing scenery. You can read history, listen to story and fell magic. In particular, its central area - Baiyun Mountain in Song county makes you amazed. Baiyun Mountain crosses the Huanghe, Huaihe, and Yangtze River, locating at the junction of semi-tropical and warm-temperate zone. There are marvelous ridges and peaks, wonderful clouds, beautiful waterfalls, old-age trees and deep gorges. The real description of Baiyun Mountain is: water hanging on the air, clouds flowing among mountains, birds singing in the forest, men traveling in a picture.

Since 1993, Baiyun Mountain has attracted more and more tourists coming from all over the world by its unique and high-quality ecological tourism resources. In that year, it was selected as national-level forest park, national-level natural protection zone and one of best tourism spot in Henan Province. It was famed as 'fairyland in the world' by Mr. Qigong, former president of China Association of Calligrapher. During the period of his visit to Baiyun Mountain, Li Changchun, one of China's leaders, called it 'famous mountain in Zhongyuan area'.

In order to enhance the quality of Baiyun Mountain and better attract tourists, the local government invested 132 million Chinese Yuan on 50 projects, including broadening roads towards the mountain, Jiulong Waterfall, Walk route to Yuhuang Peak, Ecological square and so on in February, 2004. These efforts have improved accessibility to the mountain, promoted quality of the scenery spots. People are surprised by the more beautiful mountain.

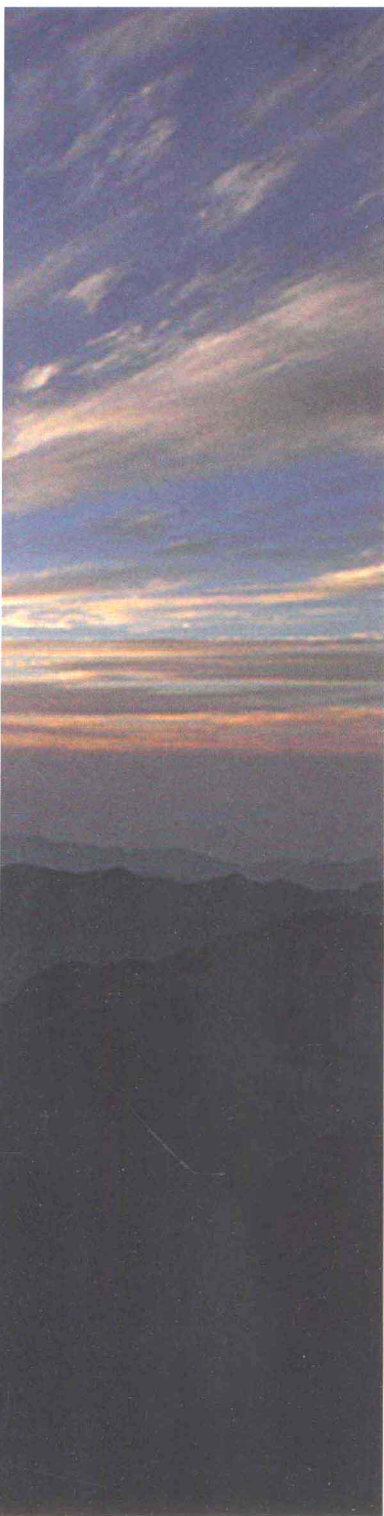
Warm-hearted people in Song County welcome your coming sincerely!





云蒸霞蔚

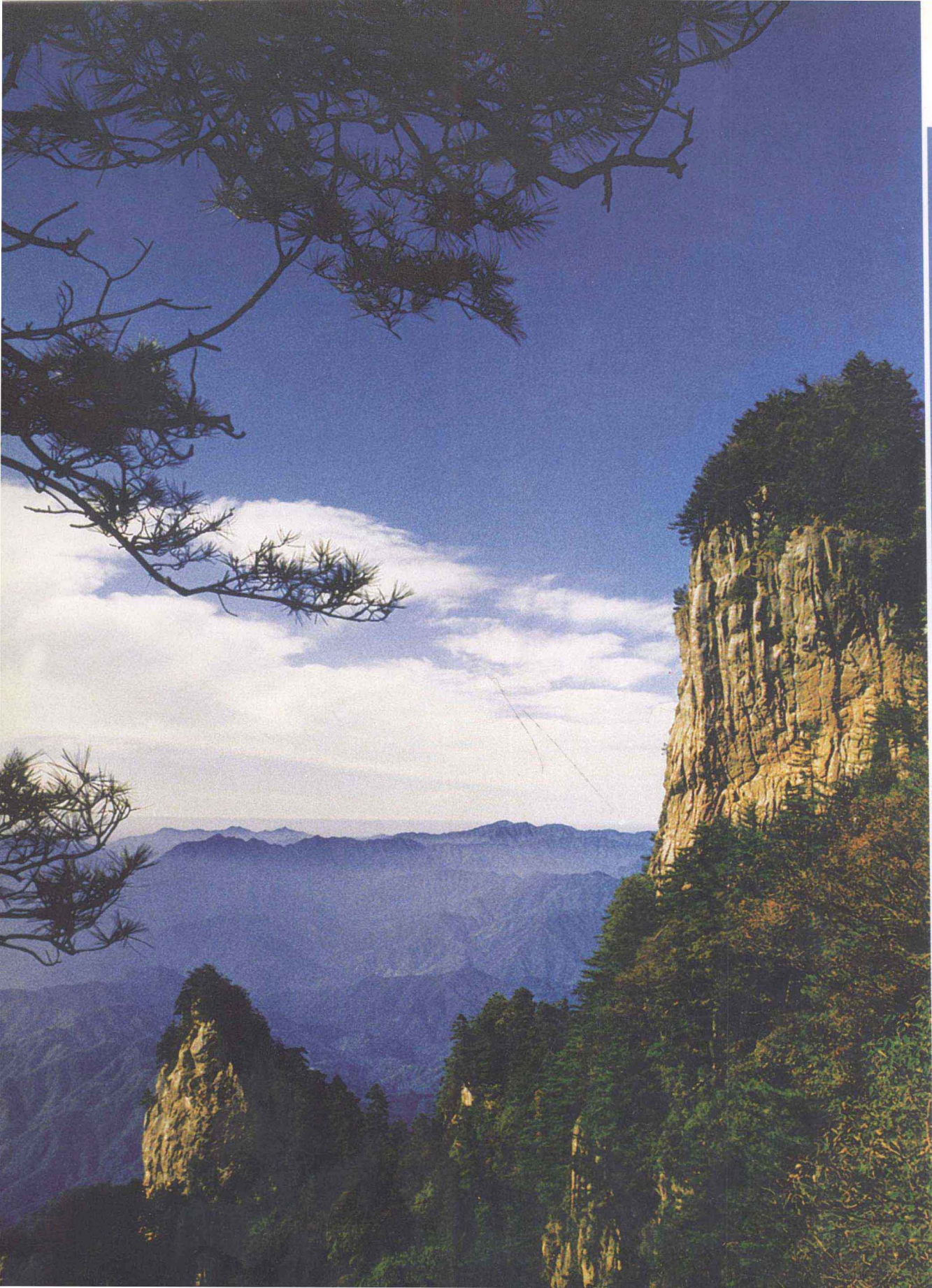
Rising cloud and pretty rainbow



白云山位于河南省洛阳市嵩县境内，是八百里伏牛山脉的核心区，总面积 168 平方公里，距洛阳市 160 公里。境内有白云峰、小黄山、玉皇顶、九龙瀑布、原始森林、森林氧吧六大景区，森林覆盖率达 98.5%，夏季平均气温不超过 18℃，气候宜人。白河大峡谷千米落差，形成众多瀑潭景观，九龙瀑布高达 123 米，气势恢弘；玉皇顶海拔 2216 米，为“中原极顶”，是观云海、看日出的好去处；原始林海浓荫蔽日，古木参天，是飞禽栖息、奇珍异兽的乐园；森林氧吧，负氧离子含量高达 7.3 万个，是修身养性，回归自然的天堂……。白云山水，雄奇秀丽；白云山水，婀娜多姿；白云山水，自然怡人，实为“中原名山”、“人间仙境”。

Baiyun Mountain is the center of Funiu Mountain Chain, which is 800-meter Length. It located at Song County, Luoyang City, Henan Province, with total land area of 168 square kilometers, 160 kilometers away from Luoyang city. It covers six scenic spots, including Baiyun Peak, Small Huangshan Mountain, Yuhuang Peak, Jiulong Waterfall, Virgin Forest and Forest Oxygen Bar. The forest coverage is up to 98.5 per cent, with average temperature of 18℃. The fall of Baihe Gorge is more than 1000 meters, forming a lot of waterfalls and pools. Jiulong Waterfall is magnificent with the fall of 123 meters. Yuhuang Peak, the highest peak in China's Zhongyuan area, is a suitable place for watching sunrise and enjoying cloud-sea, with the elevation of 2216 meters. Virgin forest is the heaven of rare birds and animals, full of old-age trees and dense groves. Forest Oxygen Bar, with negative oxygen hydronium content more than 73,000, is the heaven of keeping in good health and storing up energy. Baiyun Mountain is called 'famous mountain in Zhongyuan area' and 'heaven in the world', due to its imposing and pretty mountains and waters.









↑ 列嶂图云山 攒峰入霄汉

Cloud mountain out of the crowded mountains, peak entering the sky

← 天台众峰外 华顶当寒空

Outside of the crowded mountains, gorgeous peak on cold sky





千里白云写丹青

Writing by one-kilometer-length white cloud



层峦叠嶂

Piling-up mountains



→白龙大峡谷

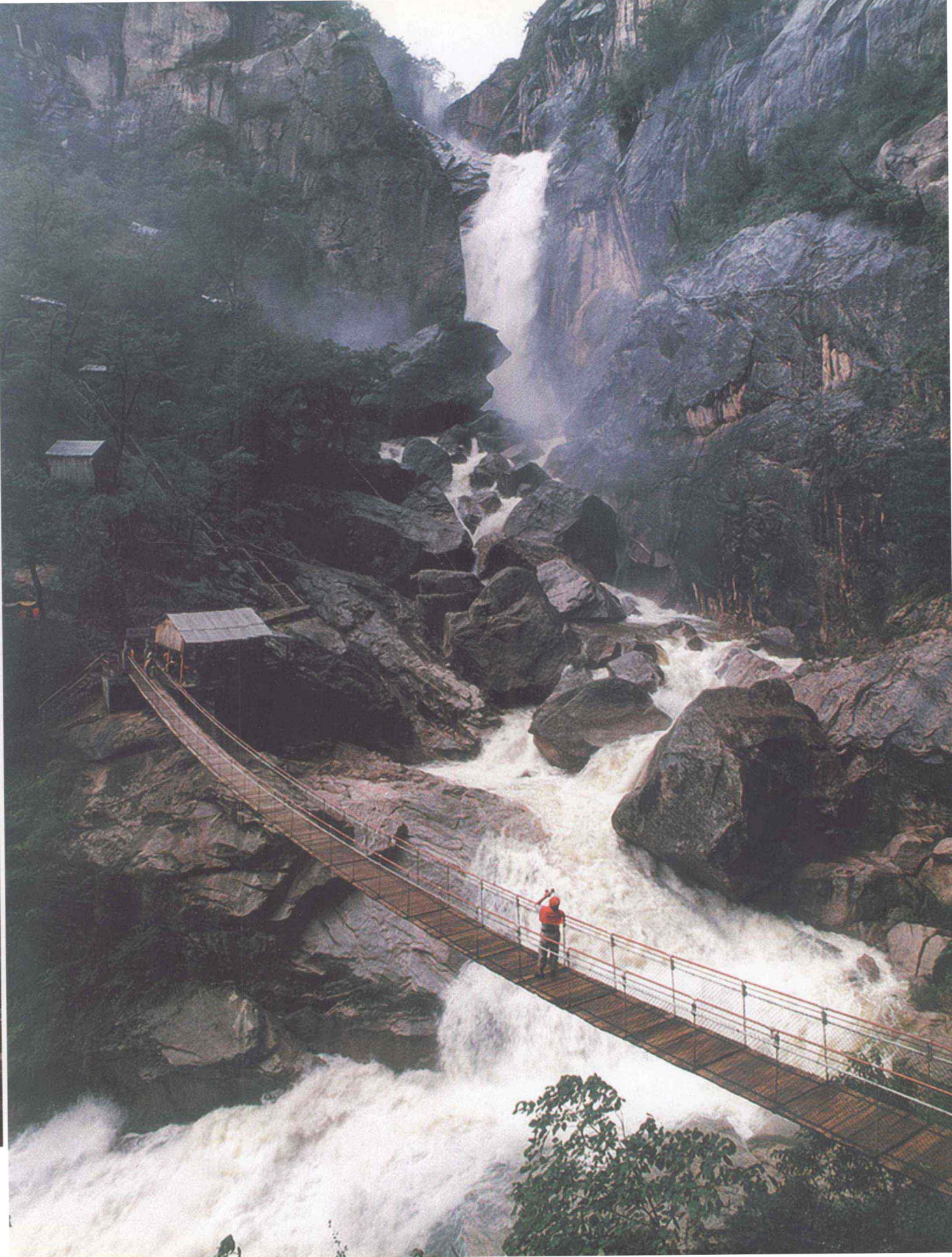
Bailong big Gorge

↓流水潺潺

Flowing and soniferous waters











玉海银涛秀千里

Endless pretty silver wave





→峰岭笼烟

Smoke on the peak

↓虬松竞秀

Outstanding pine

